

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, AUGUST 20, 1897.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the Eleventh day of June, 1897, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the land commonly called or known as Welmiriskele, situate in the village of Pandawa in the Dewameddi hatpattu, in the North-Western Province, containing in extent about 60 acres, and bounded as follows: east by the bund of Pandawewa tank; south and west by Kolamunu-oya and Puhu-oya; north by Puhu-oya—appear before me at the Kurunegala Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein:

I, Ælian Armstrong King, Government Agent of the North-Western Province, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the Eleventh day of September, 1897, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

ÆLIAN A. KING, Government Agent.

වයඹ දිසාවේ දේවමැදිහත්පත්තුවේ පන්ඩාව යන ගම තිබෙන ඉඩමක් වූ සාමාන්‍යවශයෙන් වෙල් මිරිස්කැලේ කියන නොගොත් ඒ නමින් දැනගෙන තිබෙන අක්කර හැටක් පමණ මහත ඇති නැගෙනහිරට—පන්ඩාවැවේ වැනන්දද, දකුණට සහ බස්නාහිරට—කොලමුහුමය සහ සුසුමයද, උතුරට—සුසුමයත් යන මෙකී මායිම් ඇතුළත පිහිටා තිබෙන ඉඩමට අයිතිකමක් තිබෙනවාය කියන කෙනෙක් ඇත්නම් ඒ අය විසින් මෙම වම් 1897 ක් වූ ජූනි මස 11 වෙනි දින පටන් තුන්මාසයක් ඇතුළතදී කුරුනෑගල කවිචේරියට ඇවිත් මා ඉදිරියේ පෙනී සිට එකී ඉඩමට හෝ එකී කොටසකට අයිති කම කියා සිටියොත් මිය නැත්නම් වයඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒපත්තනුව වූ ඊලියන් ඒ. කිඞි යන මම වම් 1897 ක් පලවුවෙහි ආඥාපණවෙන් මට ලැබී තිබෙන බලසුළුවන්කම් කරණකොටගෙන වම් 1897 ක් වූ සැප්තැම්බර් මස (මේ දැන්වීමෙන් ඉඩදුන් කාලය ගෙවෙන දින වූ) එකොලොස්වෙනි දිනදී එකී ඉඩම ගර්භනතක ඉඩමක් ය කියා මගේ අත්සන ඇති ලියවිල්ලකින් මා විසින් ප්‍රකාශකරණ වූ මෙයින් දැනගත යුතුයි.

ඊලියන් ඒ. කිඞි,
ආණ්ඩුවේ ඒපත්තනුව.

இந்தரால் சகலரு மறியவேண்டியது இந்த அறிவித்தலின் திகதியாகிய 1897 ம ஆண்டு ஆனிமாசம் 11 ன் தேதி முதல்க்கம மூண்டு மாசத்திற்குள் வடமேல மாகாணத்தின் தெவெடதி பற்றுலைச்சேர்ந்த பண்டாவ கிராமத்திலிருக்கும் ஏறக்குறைய 60 ஏக்கர் வஸ்தாரமுள்ளது :—
எல்ல, கிழக்கு-பண்டவெவ முத்தின் வரம்பு, தெற்கும மேற்கும-கொளமுனுலையயும் பளுலையயும், வடக்கு-பளுலு. இவ்வெவலைகளுள் அடங்கின வெல்மிரிஸ்கெலே யெனனும் அனைக்கட்படுகிற காண்கரு உரித்தள்ளவர்கள் ஆராத்தல இருந்தால் அவர்கள் வடமேல மாகாணத்தின் அரசாட்சி யேசண்டு ஏலியன் ஏ. கிங் ஆகிய எனமுண குருகைல கச்சேரியில் தெரிபட்டு உருத்தக காண்பியா கிருந்தால் 1897 ம ஆண்டு 1 ம இல ககர் கட்டலை ச்சட்டத்தினால் எனகருக கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தினபடியே இந்த அறிவித்தல முடியுந் திகதி யாகிய 1897 ம ஆண்டு புரட்டாசிமாசம் 11 ன் தேதி எனகையொப்பமிட்டு எழுத்தமுலமாய் சொல்லப்பட்ட டகாணி முடிக்கூரிய ஆதனடென்று வெளியரங்கப்படுத்த வேண.

ஏலியன் ஏ. கிங்
அரசாட்சி ஏசண்டு.